



Gemeinschaft der Gemeinden  
Selige Helena Stollenwerk Simmerath

# Pfarrbrief

September 2023

Pfarrer Michael Stoffels, Pfarramt Strauch, Monschauer Str.3, Tel.: 02473-2357

ST APOLLONIA  
STECKENBORN

Liebe Schwestern und Brüder!

ST. BARBARA  
RURBERG  
MIT ST. WENDELINUS  
WOFFELSBACH

ST. BARTHOLOMÄUS  
HAMMER

ST. JOHANNES D. TÄUFER  
LAMMERSDORF

ST. JOHANNES D. TÄUFER  
SIMMERATH  
MIT CHRISTKÖNIG  
HUPPENBROICH  
UND ST. MARIÄ  
SCHMERZHAFTE MUTTER  
PAUSTENBACH

ST. LUCIA  
EICHERSCHIED

ST. MARIÄ EMPFÄNGNIS  
ROLLESBROICH

ST. MATTHIAS  
STRAUCH

ST. MICHAEL  
DEDENBORN

ST. NIKOLAUS  
EINRUHR  
MIT ST. HUBERTUS  
ERKENSRUHR

ST. PETER UND PAUL  
KESTERNICH

Vor einiger Zeit erhielt ich von einer Bank die Nachricht, dass mein Personalausweis abgelaufen sei und ich für die Geschäfte der Kirchengemeinden mit der Bank unbedingt einen neuen Personalausweis vorlegen müsste. Nachdem ich mir den Ausweis angeschaut hatte, musste ich feststellen, dass er tatsächlich abgelaufen war. Dabei sieht der Ausweis noch so gut aus. Ich habe ihn kaum mal jemandem zeigen müssen und so ein schönes Passfoto werde ich heute auch nicht mehr bekommen, da haben die zehn Jahre am lebendigen Objekt ihre Spuren hinterlassen. Wie dem auch sei, die Zeit ist abgelaufen und wenn ich keinen neuen Ausweis vorlege, werde ich zu einem Unbekannten.

Ein Ausweis ist eine wichtige Sache und es ist unsere Bürgerpflicht einen gültigen Ausweis zu besitzen. Wie wäre es, wenn es einen Ausweis für unser christliches Leben geben würde?

Ich besitze als Priester einen Priesterausweis, den ich bei einer Zelebration in einer fremden Kirche vorlegen muss, sonst könnte ja jeder kommen und eine hl. Messe feiern. Das ist gut so, aber der Priesterausweis läuft bereits nach zwei Jahren ab, dann muss der Generalvikar das Dokument verlängern. Die Priesterweihe hält zwar bis in Ewigkeit, aber der Ausweis der dies legitimiert nur zwei Jahre. So sieht es bei kirchlichen Behörden aus.

Einmal waren bei einer Taufe Paten aus Polen anwesend. Sie zeigten mir vor der Feier einen Ausweis, der belegte, dass sie regelmäßig zur hl. Messe gingen, die Kommunion empfangen und regelmäßig gebeichtet haben. Der Pfarrer ihrer Heimatgemeinde hatte dies mit Stempel und Unterschrift dokumentiert. Für die Mitchristen aus Polen war es ganz selbstverständlich mir diesen Ausweis über ihre Teilnahme am kirchlichen Leben vorzulegen. Als ich sagte, ich hätte einen solchen Ausweis noch nie gesehen, waren sie sehr verwundert.

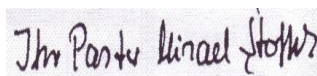
Ein andermal wurde ich bei einem Gespräch über Tod und Sterben von einem Schwerkranken gefragt: „Muss man sich da anmelden? Ich habe noch keine Eintrittskarte.“ Was in dieser schwierigen Situation zum Schmunzeln war, hat einen ersten Hintergrund. Wie sieht die Eintrittskarte für den Himmel aus? Wie viele gute Werke müssen auf diesem Dokument stehen? Wie sieht es mit dem Kirchenbesuch und mit dem Beten aus? Mit Versöhnung und Nächstenliebe? ...usw. Aber den Himmel kann man sich nicht verdienen, wer das versucht, wird scheitern. Letztlich ist alles ein Geschenk des uns liebenden Gottes.

Die Eintrittskarte für den Himmel ist unsere Taufe. Seither sind wir

Kinder Gottes und gehören zur Familie Gottes. Und auch wenn es uns nicht immer gelingt den Ansprüchen dieser Familie Gottes zu genügen, wenn wir vielleicht so etwas wie ein schwarzes Schaf in der Familie der Kinder Gottes sind, so gehören wir doch dazu und die Barmherzigkeit und die Liebe des Vaters wird am Ende entscheiden.

Wichtig bleibt, dass wir bis zum Ende einen gültigen Personalausweis haben, damit wir ordnungsgemäß bei weltlichen Stellen abgemeldet werden können, wenn es soweit ist. Ich hoffe, dass die Anmeldung bei den himmlischen Stellen reibungslos verlaufen wird. Dort braucht es allerdings keinen Stempel und keine Unterschrift mehr und auch ohne gültigen Ausweis wird man uns erkennen, da bin ich mir sicher.

Mit der Bitte um Gottes Segen verbleibe ich



Jhr Pastor Michael Stoffer

# Gottesdienstordnung

## für die Zeit vom 01. bis 30. September 2023

### Freitag. 01. September

Herz-Jesu-Freitag

- 08:30 Uhr Strauch** **Hi. Messe mit sakramentalem Segen**  
für Irmgard Jansen und Sohn Bert, für die Fam. Schmitz-Becker und für Willi Schröder/ für Egon Theis/ für die Mitglieder des Lebendigen Rosenkranzes// sowie all deren leb. u. verst. Angeh./ zur Ehren der Hl. Engel
- 16:00 Uhr Simmerath** **Hi. Messe in der Seniorenresidenz**
- 19:00 Uhr Steckenborn** **Gebetskreis (Rosenkranz)**

### Samstag. 02. September

Samstag der 21. Woche im Jahreskreis

- ab 06:15 Uhr** **Heimbachwallfahrt**
- 13:00 Uhr Simmerath** **Bräutamt**
- 13:30 Uhr Steckenborn** **Trauung**
- 17:30 Uhr Einruhr** **Vorabendmesse** für Karl-Heinz Hüpgen und leb. und verst. Angeh.
- 18:45 Uhr Rollesbroich** **Vorabendmesse** für Johann und Katharina Treutwein, Erwin Treutwein, Alois und Kathi Rossmeisl und leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für die Kirche -*

### Sonntag. 03. September

22. Sonntag im Jahreskreis

- 08:45 Uhr Eicherscheid** **Hi. Messe** Stm. für Klara, Alois und Franz Kaulard, Ehel. Laurenz und Maria Kaulard und Marianne Kaulard/ für Ursula Offermann, geb. Strang, seitens der Landfrauen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.
- 10:00 Uhr Steckenborn** **Hi. Messe (vorher Rosenkranz)** Jgd. für Helene Stollenwerk/ Stm für Ehel. Heinrich Nießen und Maria, geb. Polis/ Stm für Ehel. Paul und Elisabeth Polis/ für Ulrich Nellessen und die Fam. Nellessen-Gatzweiler/ für Walburga Wirtz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11:15 Uhr Simmerath** **Hi. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ für Otto und Erna Braun und für Gereon Braun und Wilma Graff / für Eheleute Bernhard und Maria Henn// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für die Kirche -*

**14:00 Uhr Dedenborn** **Taufer**

**15:00 Uhr Kesternich** **Taufer**

**Montag. 04. September** **Montag der 22. Woche im Jahreskreis**

**08:30 Uhr Lammersdorf** **Hi. Messe** für Michael Braun, für Hans-Dieter und Maria Braun und die Fam. Braun-Wilden/ für Else Flachs, Lambert und Klara Läufer/ für Laurenz und Anna Cosler// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Huppenbroich** **Hi. Messe** für die Fam. Wald, Zimmer und Schröder/ für Martina Wollgarten, Klohtilde Niessen und Karl Niessen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Steckenborn** **Hi. Messe** für die Fam. Lennartz und Stollenwerk/ für Paul und Maria Greuel und Sohn Paul/ für Ehel. Gertrud und Hermann Bongard// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag. 05. September** **Sel. Maria von den Aposteln (Therese von Wüllenweber), Jungfrau**

**08:30 Uhr Simmerath** **Hi. Messe** für Ehel. Johann und Anna Haas und Schwiegertochter Bärbel und leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Dedenborn** **Hi. Messe** Jgd. für Josef Gillessen und für Marita Gillessen/ Jgd. für Katharina Wollgarten und für Regina Koll// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Eicherscheid** **Hi. Messe** Stm. für Regina Kreutz und leb. u. verst. Angeh.

**Mittwoch. 06. September** **Mittwoch der 22. Woche im Jahreskreis**

**08:30 Uhr Kesternich** **Hi. Messe** Jgd. für Matthias Stüttgen und leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag. 07. September      Donnerstag der 22. Woche im Jahreskreis**

**08:30 Uhr Rollesbroich      HI. Messe** Stm. für Maria Harperscheidt und leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Paustenbach      HI. Messe** für die Fam. Wilden, Braun und Johnen/ für die Fam. Marianne und Paul Becker/ für die Fam. Pauline und Josef Wilden/ für Josef und Luzia Förster// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag. 08. September      Mariä Geburt**

**08:30 Uhr Strauch      HI. Messe**

**18:00 Uhr Erkensruhr      HI. Messe** für Ingeborg Poschen/ für Erich Wollgarten/ für Albert Mey// sowie all deren leb. und verst. Angeh.

**Samstag. 09. September      HI. Petrus Claver, Priester**

**13.00 Uhr Rollesbroich      Tauffeier**

**14:00 Uhr Einruhr      Ökumenische Trauung**

**15.00 Uhr Simmerath      Tauffeier**

**17:30 Uhr Rurberg      Vorabendmesse**

**18:45 Uhr Lammersdorf      Vorabendmesse** Jgd. für Maria Schümmer/ Stm für Ehel. Josef Johnen und Luise geb. Breuer/ für Ehel. Josef und Maria Breuer und Sohn Werner/ für Ehel. Johann und Maria Jansen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel -*

**Sonntag. 10. September      23. Sonntag im Jahreskreis**

**08:45 Uhr Dedenborn      HI. Messe** Jgd. für Friedo Jansen und für Maria und Hilda Jansen/ Stm. für Peter Josef und Karoline Bongard und Kinder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**10:00 Uhr Strauch      HI. Messe (vorher Rosenkranz)** Jgd. für Ingo Hilgers/ für Peter Ahn, Eltern Luise und Josef, Brüder Werner und Leo Ahn und für Ehel. Peter und Anna Breuer und Tochter Helene und Patrick Lennartz/ für Ehel. Adolf und Maria Stollenwerk, geb. Rombach und für die Fam. Stollenwerk - Rombach/ für Ernst Matheis/ für Rainer Breuer und Eltern Klara und Leo Breuer/ für Karl Nießen, August und Olga Koll und Familie/ für Leonore und Ewald Breidenich und Tochter Birgit/ für Stefan und Irma Koll// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11:15 Uhr Simmerath      HI. Messe** für die Gemeinschaft der

Gemeinden Simmerath/ 1. Jgd. für Alois Hommes/ Jgd. für Marlies Siepen/ für Günther Hermanns/ für die Fam. Stollenwerk-Hermanns/ für Ehel. Gottfried und Anna Jansen/ für Arthur Peters und für Willi Kreitz/ für die Fam. Thoma-Willems// sowie all deren leb. und verst. Angeh.

**16:00 Uhr Lammersdorf Chor- u. Orchesterkonzert**

**18:00 Uhr Kesternich Hl. Messe** Sechswochenamt für Margret Wollgarten/ Jgd. für Horst Küpper/ Stm. für die Fam. Kleine-Henn/ für Johanna Falter/ für die Fam. Gerhards-Becker// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel -*

**Montag. 11. September**

**Hl. Maternus, Bischof**

**08:30 Uhr Lammersdorf Hl. Messe** Stm für Gertrud Schmitz geb. Völl, Eltern Anton Völl und Kath. Lavid und Ewald Völl/ für Dietholf Bischoeni/ für Josef Wernke und die Fam. Scholl und Wernke/ für Maria Breuer/ für Paul und Katharina Stollenwerk, Kinder Maria, Margret und Andreas und Schwiegersöhne Robert und Bruno// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Steckenborn Hl. Messe** Jgd. für Bernhard Peters/ für Christel Thoma/ für Arnold und Josefine Schellenbach, Peter Schmitz und Gerta Bongard und Robin Kessel/ für Hugo Lennartz und Tochter Margret/ für Ludwig und Monika Poschen/ für Ehel. Clemens und Erna Wirtz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag. 12. September**

**Mariä Namen**

**08:30 Uhr Simmerath Hl. Messe** für Richard und Justina Keischgens und leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Dedenborn Hl. Messe**

**19:00 Uhr Eicherscheid Hl. Messe**

**Mittwoch. 13. September**

**Hl. Johannes Chrysostomus, Bischof von**

**Konstantinopel, Kirchenlehrer**

**08:15 Uhr Lammersdorf Wortgottesfeier für die Grundschule 1. und 2. Schuljahr**

**08:30 Uhr Kesternich Hl. Messe** für Margarethe und Victor Braun/ für Anna Steffen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag. 14. September****Kreuzerhöhung****08:30 Uhr Rollesbroich HI. Messe****18:00 Uhr Woffelsbach HI. Messe** Jgd. für Robert Frings/ Jgd. für Josefine Franzen/ Jgd. für Paula Lennartz, für Änni und Franz Schröder, für Bertchen, Lenchen und Gerta Lennartz/ Stm. für Pfarrer Karl Frings, Hubert Frings und Schwester Ledwina (Helena) Frings/ für Johann und Agnes Gottfried/ für Hilda und Maria Breuer und für Klemens Breuer/ für Leo Polzin, Brigitte Lutterbach und Resi Keusgen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.**Freitag. 15. September****Gedächtnis der Schmerzen Mariens****08:30 Uhr Strauch HI. Messe** für Ehel. Martin und Erna Breuer/ für Katharina Stoffels, geb. Esser// sowie all deren leb. u. verst. Angeh**16:00 Uhr Simmerath HI. Messe in der Seniorenresidenz****Samstag. 16. September HI. Kornelius, Papst und hl. Cyprian, Bischof von Karthago, Märtyrer****13:00 Uhr Strauch Brautamt****15:00 Uhr Simmerath Wortgottesfeier im Helena Stollenwerk Haus****15:00 Uhr Eicherscheid Tauffeier****17:30 Uhr Einruhr Vorabendmesse** Sechswochenamt für Anna Hüpgen und leb. u. verst. Angeh.**18:45 Uhr Rollesbroich Vorabendmesse** Jgd. für Manfred Rönning/ für Gisela und Heinz Klein// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für die Pfarrcaritas -*

**Sonntag. 17. September****24. Sonntag im Jahreskreis****08:45 Uhr Eicherscheid HI. Messe** Stm. als Jgd. für Anneliese Wollgarten/ Stm. für Ehel. Clementina und Josef Fink/ für Siegfried Wollgarten// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.**10:00 Uhr Steckenborn HI. Messe (vorher Rosenkranz)** Jgd. für Ehel. Peter und Maria Stollenwerk und Günter Lennartz/ Stm für Ehel. Gustav und Gretel Schmiddy/ für die Verst. des Jahrganges 1938/ für Ehel. Otto und Hermine Reinartz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**11:15 Uhr Simmerath HI. Messe** für die Gemeinschaft der Gemeinden Simmerath/ Jgd. für Kornelius Gruszczyk/ für die Fam. Graf-Schröder/ für Luzie Junker// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

*- Kollekte für die Pfarrcaritas -*

**14:00 Uhr Dedenborn Tauffeier**

**Montag. 18. September HI. Lambert, Bischof, Glaubensbote, Märtyrer**

**08:30 Uhr Lammersdorf HI. Messe**

**18:00 Uhr Huppenbroich HI. Messe** für Elisabeth und Josef Kessel und Kinder Maria und Franz Josef/ für Paula Offermann/ für Willi Brandenburg/ für die Fam. Maria und Josef Schröder// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Steckenborn HI. Messe** Jgd. für Margarete Hürtgen, geb. Stollenwerk und für Emil Stollenwerk und leb. u. verst. Angeh.

**Dienstag. 19. September HI. Januarius, Bischof v. Neapel, Märtyrer**

**08:30 Uhr Simmerath HI. Messe** für Karl und Marianne Braun/ für die Fam. Leo Heinen und die Fam. Frye und Weckmann// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Dedenborn HI. Messe** für Maria Beutl und leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Eicherscheid HI. Messe** 1. Jgd. für Josef Huppertz/ Jgd. für Maria Kell/ für Ernst Kell// sowie all deren leb. und verst. Angeh.

**Mittwoch. 20. September HI. Andreas Kim Taegon, Priester, und hl. Paul Chong Hasang, Märtyrer**

**08:30 Uhr Kesternich HI. Messe** für Herbert Wynands und leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag. 21. September HI. Matthäus, Apostel und Evangelist**

**08:30 Uhr Rollesbroich HI. Messe**

**18:00 Uhr Paustenbach HI. Messe** für Ehel. Josef und Luzia Förster/ für Ernst und Paula Chittka// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag. 22. September HI. Mauritius und Gefährten, Märtyrer**

**08:30 Uhr Strauch HI. Messe** für Walburga Niehsen/ für die Ehel. Agnes und Richard Breuer/ für Hermann Josef und Christoph Schmitz// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.



**18:00 Uhr Erkensruhr**  
verst. Angeh.

**Hi. Messe** für Cornelia Hardt und leb. u.

**Samstag. 23. September**  
**Ordenspriester**

**Hi. Pius von Pietrelcina (Padre Pio),**

**12:00 Uhr Huppenbroich Trauung**

**14:00 Uhr Woffelsbach Brautamt**

**17:30 Uhr Rurberg Vorabendmesse** 1. Jgd. für Kurt Hilger/  
Stm. als Jgd. für Odilia Dederichs// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18:45 Uhr Lammersdorf Vorabendmesse** Stm für Joachim Jansen  
und Anna Gertrud Jansen geb. Falter und leb. u. verst. Angeh.

**Sonntag. 24. September**

**25. Sonntag im Jahreskreis**

**08:45 Uhr Dedenborn Hi. Messe**

**10:00 Uhr Strauch Hi. Messe (vorher Rosenkranz)** Stm  
für Christel Brommont/ für Egon Theis/ für Heinz Breuer und Sohn Bernd// sowie  
all deren leb. u. verst. Angeh.

**11:15 Uhr Simmerath Hi. Messe** für die Gemeinschaft der  
Gemeinden Simmerath/ Stm. für Koleta Haas und Emil Haas/ für Adelheid  
Jansen/ für Ernst Hermes// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**18:00 Uhr Kesternich Hi. Messe** Jgd. für Elfriede Henn/ für Karl  
Josef Henn/ für Alfons und Johanna Henn/ für Hermann und Hilda Baues/ für  
Mechtilde Kleine/ für Ingrid und Bruno Stollenwerk/ für Bernd und Karl-Heinz  
Rosarius und die Fam. Rosarius-Thelen// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Montag. 25. September Hi. Niklaus von Flüe, Einsiedler, Friedensstifter**

**08:30 Uhr Lammersdorf Hi. Messe** für Josef Jansen, Eltern Leo und  
Therese Jansen und Schwiegereltern Josef und Gertrud Hermanns/ für Else  
Flachs, Lambert und Klara Läufer/ für Ehel. August und Maria Haas// sowie all  
deren leb. u. verst. Angeh.

**19:00 Uhr Steckenborn Hi. Messe mit Bußgottesdienst für  
die Barweilerpilger** für die Fam. Lennartz und Stollenwerk und leb. u. verst.  
Angeh.

**Dienstag. 26. September** **HI. Kosmas u. hl. Damian, Ärzte, Märtyrer in Kleinasien**

**08:30 Uhr Simmerath HI. Messe**

**18:00 Uhr Dedenborn HI. Messe**

**19:00 Uhr Eicherscheid HI. Messe** Jdg für Katharina und Bruno Arnolds und leb. u. verst. Angeh.

**Mittwoch. 27. September** **HI. Vinzenz von Paul, Priester, Ordensgründer**

**08:30 Uhr Kesternich HI. Messe** Jgd. für Herbert Cremer und leb. u. verst. Angeh.

**Donnerstag. 28. September** **HI. Lioba, Äbtissin, hl. Wenzel, Märtyrer hl. Lorenzo Ruiz u. Gefährten, Märtyrer**

**08:30 Uhr Rollesbroich HI. Messe**

**18:00 Uhr Woffelsbach HI. Messe** für Gerta und Paula Lennartz/ für die Fam. Lohmar und Wedekind// sowie all deren leb. u. verst. Angeh.

**Freitag. 29. September** **HI. Michael, hl. Gabriel und hl. Rafael, Erzengel**

**08:30 Uhr Strauch HI. Messe**

**10:30 Uhr Simmerath Wortgottesfeier für die Gundscheule**

**Samstag. 30. September** **HI. Hieronymus, Priester, Kirchenlehrer**

**13:00 Uhr Rurberg Brautamt**

**15:00 Uhr Simmerath Tauffeier**

**17:30 Uhr Einruhr Vorabendmesse** Stm. für Johann Wilhelm und Katharina Wollgarten und Kinder und leb. u. verst. Angeh.

**18:45 Uhr Rollesbroich Vorabendmesse**

Pfarrbrief der Gemeinschaft der Gemeinden Selige Helena Stollenwerk Simmerath  
**Herausgeber** **Redaktion und Druck**  
Pfarrer Michael Stoffels Pfarrer Michael Stoffels  
Pfarrbüro Simmerath

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Simmerath, Hauptstraße 49,**

montags bis freitags vormittags von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr und  
montags bis donnerstags nachmittags von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

(Tel. 02473/1257)

E-Mail: [pfarramt-simmerath@t-online.de](mailto:pfarramt-simmerath@t-online.de)

Unsere Gemeinschaft der Gemeinden hat eine eigene Website. Hier können Sie den Pfarrbrief einsehen, die Gottesdienstordnung und aktuelle Ereignisse in der GdG. Wir sind online unter: [www.katholisch-in-simmerath.de](http://www.katholisch-in-simmerath.de)

**Messbestellungen** für den nächsten Pfarrbrief werden bis spätestens zum 10.09.2023 erbeten und können im Pfarrbüro oder an gewohnter Stelle abgegeben werden.

**Pastor Michael Stoffels ist wie folgt erreichbar:**

in Strauch, Monschauer Str. 3 (Pfarrhaus) Tel. 02473/2357

E-Mail: [michael.stoffels@bistum-aachen.de](mailto:michael.stoffels@bistum-aachen.de)

**Gemeindereferent Sven Riehn ist wie folgt erreichbar:**

Tel. 02473/938792

E-Mail: [sven.riehn@bistum-aachen.de](mailto:sven.riehn@bistum-aachen.de)

**Bibelabend mit Gemeindereferent Sven Riehn**

Der Bibelabend mit Gemeindereferent Sven Riehn findet am 18.09.2023 um 19:00 Uhr im Pfarrheim Simmerath statt.

**Alzheimer Gesellschaft StädteRegion Aachen**

Die Alzheimer Gesellschaft StädteRegion Aachen bietet monatlich und kostenfrei einen Gesprächskreis für versorgende Angehörige von Menschen mit Demenz an.

Der Termin für September ist der 20.09.2023 von 10:00-11:30 Uhr im Rathaus Simmerath, Raum U10.

Nachfragen und Anmeldung gerne bei Christiane Rühlmann, Tel. 02402/99776085 oder [christiane.ruehlmann@alzheimergesellschaft-aachen.de](mailto:christiane.ruehlmann@alzheimergesellschaft-aachen.de)

## **Trauercafé:**

Jeden 2. Samstag im Monat, von 15.00-17.00 Uhr im Caritas – Zentrum Simmerath, Rathausplatz 20, Simmerath. Um Anmeldung wird gebeten. Ansprechpartnerin ist: Frau Ute Braun, Examiinierte Krankenschwester, Tel. 9789964, Mobil: 0157-81859434 oder email: [hospiz@caritas-eifel.de](mailto:hospiz@caritas-eifel.de)

Das Trauercafe Roetgen findet jeden 2. Mittwoch im Monat von 16.00-18.00 Uhr in der Rosentalstraße 12, in Roetgen statt. Das Angebot ist kostenlos und richtet sich an alle Trauernde. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Ansprechpartnerinnen sind:  
Frau Claudia Heidbüchel Tel. 0175 5271263 oder Frau Angela Hoßfeld Tel. 02471 6108030.

## **Kurs für Ehrenamtliche Hospizbegleiter:**

Der Ambulante Hospizdienst des Caritasverbandes für die Region Eifel plant wieder einen neuen Befähigungskurs für ehrenamtliche Hospizbegleiter. „Zeit schenken und Dankbarkeit, Wärme und Ruhe zurückbekommen.“ So beschreiben die ehrenamtlichen Begleiter ihre Motivation, Menschen in der letzten Lebensphase zu begleiten. Die Kursteilnehmer setzen sich mit ihrer persönlichen Haltung zu den Themen Abschied, Tod und Trauer auseinander und werden in dem rund 100stündigen Kurs intensiv auf ihre Aufgabe vorbereitet. Beginn des Kurses ist voraussichtlich Januar 2024.

Weitere Informationen und Anmeldung Ute Braun Tel. (02473) 9789964 oder per Mail an [hospiz@caritas-eifel.de](mailto:hospiz@caritas-eifel.de)

## **Heimbach Wallfahrt der Gemeinden Selige Helena Stollenwerk Simmerath am Samstag, dem 2. September 2023**

Rollesbroich 06.15 Uhr Abgang ab Kirche, zum Kapellchen „Auf der Hof“ in Strauch,  
Strauch 06.30 Uhr Abgang ab Kirche, zum Kapellchen „Auf der Hof“ in Strauch,  
wo dort gemeinsam der Pilgersegen gespendet wird.  
ca. 10.15 Uhr Ankunft auf dem Parkplatz in Heimbach  
10.30 Uhr Hl. Messe in der Pfarrkirche St. Clemens / Heimbach  
13.00 Uhr Andacht in der Pfarrkirche St. Clemens / Heimbach  
13.20 Uhr Rückgang  
ca. 18.00 Uhr Schlussgebet in der Pfarrkirche Strauch

Die Pilger aus den anderen Orten schließen sich bitte den Pilgern von Strauch und Rollesbroich an. Parkmöglichkeiten sind vor dem Pfarrheim in Strauch.

Um 14.00 Uhr steht ein Bus am Parkplatz in Heimbach für die Rückfahrt über Strauch und Rollesbroich nach Simmerath bereit.

**Zur Teilnahme wird herzlich eingeladen!**

**Für unseren Kath. Kindergarten „Helena Stollenwerk“ Rollesbroich des KGV Simmerath  
suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine**

**pädagogische Fachkraft (m/w/d)  
mit einer Arbeitszeit von 39 Wochenstunden.**

**Unsere Einrichtung:**

- eingruppiger Kindergarten mit 20 Kindern im Alter von 2-6 Jahren
- zertifizierte Nationalpark-Kita
- Arbeit mit der Marte Meo Methode
- Mitglied der Generationsbrücke Deutschland

**Wir erwarten:**

- einen Abschluss (Fachschule für Sozialpädagogik oder eine gleichgestellte Ausbildung) mit staatlicher Anerkennung
- Berufserfahrung in einer Kindertageseinrichtung
- Hohe Sozialkompetenz mit einer positiven und wertschätzenden Grundhaltung
- Naturverbundenheit
- Bereitschaft zur Fortbildung und zur kontinuierlichen konzeptionellen Weiterentwicklung
- Freude daran, christliche und soziale Werte Kindern erfahrbar zu machen

**Wir bieten:**

- Ein vielseitiges und familiäres Tätigkeitsfeld mit der Möglichkeit, sich pädagogisch, gestalterisch und kreativ einzubringen
- eine leistungsgerechte Vergütung im Rahmen der KAVO
- gut ausgestattete Kindertageseinrichtungen und ein wertschätzendes Arbeitsklima
- persönliche und fachliche Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- eine zusätzliche, arbeitgeberfinanzierte, betriebliche Altersvorsorge
- die Anrechnung einschlägiger Berufserfahrung auf die Stufenlaufzeit

**Sie möchten Teil unseres Teams werden? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!**

Kath. Kindergarten „Helena Stollenwerk“  
helena-stollenwerk@web.de  
Kirchhofsweg 3  
52152 Simmerath  
Tel. 02473/5103

# **Pfarnachrichten**

## **Dedenborn:**

### **Pfarrfrühstück am Sonntag, 24. September**

Aus Anlass des Namenstages unseres Pfarrpatrons Hl. Michael am 29. September lädt der Pfarreirat am Sonntag, dem 24.09.2023 nach der hl. Messe ab 09.30 Uhr zu einem Pfarrfrühstück ins Pfarrheim ein.

Zwecks bessere Planung bitten wir um Anmeldung

bis zum 17.07.2023 bei Vera Wimmer Tel. 689901 oder Judith Breuer Tel. 9272546

## **Eicherscheid und Hammer:**

### **Seniorenachmittag im Pfarrheim Eicherscheid**

Der Seniorenachmittag findet am Dienstag, den 05.09.2023 ab 14:30 Uhr im Pfarrheim Eicherscheid statt.

## **Einruhr**

### **Seniorenfahrt nach Koblenz**

Am Dienstag, den 12.09.2023, findet die Seniorenfahrt statt, in diesem Jahr nach Koblenz. Die Kosten betragen 38,90 € pro Person. Darin enthalten sind Hin- und Rückfahrt, Mittag- und Abendessen und eine Schifffahrt.

Abfahrt ist um 09:30 Uhr in Einruhr und um 09:45 Uhr in Erkersruhr.

Anmeldung bitte bei Hildegard Büchel (Tel: 02485-1479) oder Roswitha Wollgarten (Tel: 02485-1641).

Teilnehmende aus allen Orten sind herzlich eingeladen; Pfarreiangehörige werden bei der Platzvergabe bevorzugt.

## **Kesternich**

### **Seniorenspielenachmittag**

Der Seniorenspielenachmittag findet jeden ersten Mittwoch im Monat von 15.00-18.00 Uhr im Pfarrheim statt. Im September ist das der 06.09.2023. Ansprechpartner ist Paul Arthur Roder.

## **Pfarrheimvermietung**

Das Pfarrheim in Kesternich kann wieder angemietet werden. Es stehen zwei Räume zur Verfügung für max. 90 bzw. 70 Personen, jeweils mit Küche.

Die Kegelbahn hat noch Termine frei.

Auskunft bei Ulrich Offermann, Festnetz: 02473-4113 oder mobil: 0151 50055600

## **Fußwallfahrt nach Barweiler vom 05. bis 08. Oktober 2023**

### **Donnerstag, 05. Oktober:**

06.45 Uhr Messe mit Reisesegen in der Pfarrkirche Kesternich, anschl. Auszug der Prozession.

### **Freitag, 06. Oktober:**

08.30 Uhr Auszug der Prozession aus Blankenheimerdorf

12.00 Uhr Hl.Messe in der Pfarrkirche Kesternich

12.30 Uhr Abfahrt des Busses

13.45 Uhr Zusammentreffen der Bus- u. Fußpilger, anschließend Kreuzweg - Gebet

16.30 Uhr Ankunft in Barweiler

18.30 Uhr Pilgerandacht (Pfarrer Stoffels)

Anschließend Rückfahrt der Buspilger

### **Samstag, 07.Oktober:**

08.45 Uhr Auszug der Prozession aus Barweiler

16.30 Uhr Ankunft in Blankenheimerdorf

### **Sonntag, 08.Oktober:**

07.30 Uhr Auszug der Prozession aus Blankenheimerdorf

17.30 Uhr Ankunft in Kesternich, anschließend Hl. Messe

### **Sonntag, 24. Oktober:**

18.00 Uhr Dankmesse

Weitere Details lagen beim Druck des Pfarrbriefes nicht vor.

**Herzliche Einladung zur Teilnahme!**

# **Lammersdorf**

## **Seniorenfrühstück**

Am Montag, den 04.09.2023 um 9.00 Uhr findet das nächste Frühstück für Senioren im Pfarrheim in Lammersdorf statt.

Wir bitten um Anmeldung bis Donnerstag, den 31.08.2023 bei: Marianne Stiel, Tel: 8623

## **VDK-Kaffeenachmittag**

Am Donnerstag, den 07.09.2023 um 14:30 Uhr findet wieder das monatliche Treffen des VDK im Kath. Pfarrheim in Lammersdorf statt. Hierzu sind alle herzlich eingeladen, auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Um Anmeldung wird gebeten unter der Tel.Nr.: 02473-9312561.

## **Großes Chor- und Orchesterkonzert in Lammersdorf**

Nach langer Pause lädt der Kirchenchor St. Johannes der Täufer Lammersdorf wieder zu einem Konzert am

**Sonntag, 10. September, um 16:00 Uhr in die  
Pfarrkirche St. Johannes der Täufer, Lammersdorf**

ein.

Unter der bekannt kompetenten Leitung von Gabriele Scheidweiler-Pleines werden zwei Werke von Georg Friedrich Händel aufgeführt, die mit einer teils majestätischen, teils ruhig fließenden Vertonung faszinieren:

Die „Ode for St. Cecilia's Day“, die sich auf die heilige Cäcilia als Schutzpatronin der Musik bezieht und nicht nur von Händel durch ein eigenes Werk gewürdigt wird, und das bekannte geistliche Chorwerk „Te Deum for the victory of Dettingen“, welches Händel für einen Dankgottesdienst anlässlich des Sieges in der Schlacht bei Dettingen 1743 komponierte.

Der Chor wird, wie schon in den vergangenen Jahren, von dem versierten Dreiländer Kammerorchester instrumental begleitet.

Solopartien werden von Maria-Eunju Park (Sopran), Núria Vinyals Rovira (Alt), Marcel Oleniecki (Tenor) und Michael Krinner (Bass) übernommen.

Die Sängerinnen und Sänger freuen sich darauf, endlich wieder vor einem musikalisch interessierten Publikum auftreten und die Freude an Händels großartiger Musik mit anderen teilen zu können.

**Der Eintritt zu diesem feierlichen Konzert beträgt € 10,00. Die Karten können bei allen Chormitgliedern, an der Abendkasse oder unter [kartenverkauf@kirchenchor-lammersdorf.de](mailto:kartenverkauf@kirchenchor-lammersdorf.de) erworben werden.**

**Kinder bis einschl. 16 Jahre haben freien Zutritt.**



# **Simmerath**

## **Frühstück**

Nach der Hl. Messe findet jeden ersten Dienstag im Monat um 09:00 Uhr ein Frühstück im Pfarrheim statt. Der Termin für September ist der 05.09.2023. Der Kostenbeitrag liegt bei 5,- €. Um vorherige Anmeldung bis Donnerstag, den 31.08.2023, wird gebeten bei Adelheid Matheis, Tel.: 1400 (gerne auch auf den Anrufbeantworter sprechen).

Anmerkung: Wegen des Feiertages im Oktober, findet das Frühstück am Dienstag, den 10.10.2023 statt. Um Anmeldung wird bis Donnerstag, den 05.10.2023 gebeten.

## **Steckenborn**

### **Barweilerprozession vom 01. bis 04. Oktober 2023**

#### **Sonntag, 01. Oktober:**

07.00 Uhr Pilgermesse in der Pfarrkirche in Steckenborn, anschl. Auszug der Prozession.  
18.15 Uhr Ankunft in Engelgau

#### **Montag, 02. Oktober:**

07.30 Uhr Auszug der Prozession in Engelgau  
16.00 Uhr Ankunft in Barweiler  
18.30 Uhr Feierliche Pilgermesse  
Es fährt ein Bus nach Barweiler (Abfahrtszeiten: Schmidt Kirche 13.00 Uhr, Strauch Kirche 13.10 Uhr, Steckenborn Kirche 13.20 Uhr, Hechelscheid 13.25 Uhr, Woffelsbach Haltestelle 13.35 Uhr, Rurberg Kirche 13.45 Uhr, Einruhr Parkplatz 13.55 Uhr)  
Die Rückfahrt erfolgt nach der Feierlichen Pilgermesse gegen 19.45 Uhr.  
Der Fahrpreis beträgt 15,00 €.

**Anmeldungen im Pfarrbüro bis spätestens 28.09.2023 unter Tel. 02473-1257  
Die Anmeldung ist verbindlich und der Betrag wird auch bei Nichtinanspruchnahme eingefordert.**

#### **Dienstag, 03. Oktober:**

9.00 Uhr Auszug der Prozession in Barweiler  
17.00 Uhr Ankunft in Engelgau

#### **Mittwoch, 04. Oktober:**

07.00 Uhr Auszug der Prozession in Engelgau,  
17.30 Uhr Ankunft an der Barweilertkapelle in Steckenborn, Prozession zur Kirche, Schlusssegen.

## **Montag, 09. Oktober:**

19.00 Uhr Dankmesse

**Herzliche Einladung zur Teilnahme!**

## **Barweilerprozession - Musikanten gesucht:**

Die Barweilermusikanten suchen Verstärkung. Wer die Musiker mit einem Instrument verstärken kann und möchte, kann sich bei Dieter Paustenbach, Tel. 02473-3733, melden. Auch nur ein tageweises Mitgehen bei der Prozession ist möglich!

## **Leprabasar am 26. November 2023**

Voraussichtlich wird in diesem Jahr wieder der Leprabasar in Steckenborn stattfinden, und zwar am Sonntag, dem 26. November 2023.

Angeboten werden wieder Näh- und Handarbeiten, Bastelarbeiten, Plätzchen, Marmeladen usw. und besonders Advents- und Weihnachtsdekorationen. Gerne können wieder Gestecke und Adventskränze vorbestellt werden.

Der Kreis derjenigen, die beim Leprakreis mitarbeiten, ist leider in den letzten Jahren geschrumpft.

Wer Interesse hat, sich mit eigenen, neuen Ideen einzubringen oder mitzuhelfen, ist gerne willkommen und kann sich bei Gudrun Greuel, Tel. 3500, melden.

Wir treffen uns zu einer kleinen Besprechung am Montag, den 04. September 2023, um 19.30 Uhr im Pfarrheim in Steckenborn.

## **Strauch**

### **Seniorenspielesachmittag**

Der nächste Spiele-Nachmittag findet am 21.09.2023 von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr im Pfarrheim statt. Bei evtl. Rückfragen steht Annemarie Matheis Tel.Nr.: 931217 gerne zur Verfügung.

# Aus unserer Gemeinschaft der Gemeinden:

## Das Sakrament der Taufe empfangen:

in Einruhr	Johanna Schütt
in Eicherscheid	Enno Roeben Amelie Jansen
in Hammer	George Oele
in Kesternich	Paulina Berghoff Adrian und Leon Meurer
in Lammersdorf	Ella Krings Leon Andreas Förster Mattis Salemink
in Simmerath	Paul Stollenwerk
in Strauch	Felix Müllejans



***Herzlich willkommen in der Gemeinschaft der Christen!***

## Es heirateten:

in Lammersdorf Rüdiger Sybertz und Anke Nießen

***Seitens der Pfarrgemeinde herzlichen Glückwunsch!***

## Es verstarben:

in Eicherscheid	Ursula Offermann, geb. Strang	im Alter von 81 Jahren
	Kunigunde Braun-Sommer	im Alter von 63 Jahren
	Peter Offermann	im Alter von 68 Jahren
in Einruhr	Heinz Ludwig Haub	im Alter von 83 Jahren
in Kesternich	Margret Wollgarten, geb. Bruns	im Alter von 81 Jahren
	Horst Schmidt	im Alter von 68 Jahren
in Lammersdorf	Martin Stollenwerk	im Alter von 92 Jahren
	Ursula Koll, geb. Jansen	im Alter von 78 Jahren
in Rollesbroich	Franz Josef Ahrens	im Alter von 91 Jahren
in Simmerath	Cäcilia Gorecko, geb. Schmidt	im Alter von 92 Jahren
in Woffelsbach	Ferdinand Jansen	im Alter von 60 Jahren

***Herr, gib ihnen die ewige Ruhe!***

